

教育部編輯

注音符號傳習小冊

中華書局印行

注音符號傳習小冊

蔣亨植



注音符號傳習小冊

例 言

(一)本書依據 中央訓令(原令附後)編輯而成。

(二)本書共分兩部分：一，注音符號和拼音練習；二，課文。可單教一部，或兩部全教，極便教者選擇之用。

(三)拼音練習，所有一切兩拼或三拼的國音字音，都包括在內。

(四)課文共十二課，分兩個圓周：第一圓周，注重單符號和牠的拼音；第二圓周，注重結合韻符和牠的拼音。符號按課出現，單獨符號每課見六個，結合韻符每課見三個或四個。語句都用韻語，使學者容易上口。句法力求變換，並注重反覆重見，以便熟練。意義前後一貫，以引起學者興趣，而便記憶。

(五)書後附有注音符號發音略說，以供矯正發音時的參考。

教學方法概要

(一)教注音符號和拼音練習的方法

(1)先由教者把硬紙片,每張寫一個符號個拼音,或在黑板上寫出都可。

(2)每次教四個或五個符號,單獨符號教後,教結合韻符,最後教拼音,拼音練習,每次熟習的程度而定個數。

(3)教符號時,先提出一個,讀出很正確的續讀兩次以上,然後和學者共讀,再次令學獨讀,發音不正確時,由教者矯正,並須相機發音的部位。

(4)符號和同音的漢字,最好聯絡了教,如可用“衣”字聯絡了教。不認識漢字的,可用來替代,說明“丨”就是“衣服”的“衣”。

(5)凡形狀相近的,如“ㄉ”和“ㄋ”,“ㄗ”或發音相似的,如“ㄗ”和“ㄋ”,“ㄣ”和“”詳細辨別,反覆練習。

教拼音時，可由教者分別提出兩個符號，如“X”，讀出連續正確的音來，使學者共讀；再成的音，分開了讀；這樣反覆的練習幾次，自練。並且要和教符號同樣的方法，把漢字聯教，如“ㄉX”就是“都會”的“都”。有時還可畫來幫助。

注音符號和拼音熟練以後，可以選擇第二的詞句來教學。

(二)教課文的方法：

認識漢字的人，可由教者把課文裏新授的所注的漢字先行提出，令學者讀正字音，再注的符號寫在漢字的右面（橫行寫在漢字上面，符號要比漢字寫得大些，以引起注意）。符號的音讀出，連讀兩次以上，然後令學者或共讀，不正確時，由教者矯正，並須相機指示音的部位，最後和漢字聯絡起來，務使學漢字，就能注出符號，看到符號，就能寫出。

漢字爲止。

(2) 教詞句,可由教者把每一詞句所注的符號逐個寫出,如“**ㄆ ㄣ ㄣ ㄣ ㄣ ㄣ ㄣ**”,令學者逐個試拼,拼出漢字的音,寫出漢字;等到逐字注完以後,再連續了讀,反覆幾次,使熟習爲止。但每次教到下一課時,凡以前已經熟習的字,可以不再寫出漢字,只須默記就行了。

(3) 課全文教完以後,再把上面寫的符號,逐個練習,到能讀能寫爲止。

(4) 不認識文字的人,可用口語代替文字來教。

ㄅㄆ
注 音 符 號

ㄅ 女 ㄆ
伯 迫 墨

ㄇ 万

窩

ㄋ

訥

兀

(蘇音) 額

广

(蘇音) 厄

尸

詩

ㄌ

肋

ㄇ

赫

ㄒ

希

日

日

ㄋ

德

ㄌ

格

ㄋ

基

ㄇ

知

ㄇ

佛

ㄌ

特

ㄋ

客

ㄌ

欺

ㄋ

痴

ㄆ

資

ㄌ

雌

ㄌ

思

(以上聲符)

一 X 凵

衣 烏 迂

丫 乚 亡 卩

啊

(寧音) 桐

鵝

(寧音) 哀

𠂔

入

么

又

哀

呃衣

熬

歐

𠂔

乚

尢

厶

安

恩

昂

𠂔

儿

兒

(以上韻符)

(注一)“丨”，直行作“一”。

! Y ! ㄣ ! ㄞ ! ㄟ ! ㄠ

鴉 喀 耶 崖 腰

! ㄨ ! ㄣ ! ㄥ ! ㄨ ! ㄣ

幽 烟 因 央 英

X Y X ㄣ X ㄟ X ㄠ

蛙 窩 歪 威

X ㄣ X ㄥ X ㄨ X ㄣ

灣 溫 汪 翁^(ㄨㄥ)_翁

ㄣ ㄞ ㄣ ㄟ ㄣ ㄥ ㄣ ㄠ

曰 淵 氈 雍

(以上結合韻符)

(注二) 符號下注的漢字，是符號的讀音，照北平音讀，不合北平音的加口。

ㄅ ㄆ ㄇ ㄊ
拼 音 練 習

1. 聲 符 與 韻 符 的 拼 法

ㄅ 丨 ㄅ丨

逼

ㄅ ㄠ ㄅㄠ

包

ㄅ ㄨ ㄅㄨ

逋

ㄅ ㄇ ㄅㄇ

班

ㄅ ㄩ ㄅㄩ

巴

ㄅ ㄣ ㄅㄣ

奔

ㄅ ㄜ ㄅㄜ

玻

ㄅ ㄤ ㄅㄤ

邦

ㄅ ㄛ ㄅㄛ

白

ㄅ ㄥ ㄅㄥ

崩

ㄅ ㄨ ㄅㄨ

杯

攵 | 攵 |

批

攵 幺 攵 幺

袍

攵 × 攵 ×

鋪

攵 又 攵 又

剖

攵 丫 攵 丫

爬

攵 弓 攵 弓

潘

攵 乚 攵 乚

坡

攵 ㄣ 攵 ㄣ

噴

攵 𠂇 攵 𠂇

拍

攵 尢 攵 尢

乓

攵 ㄣ 攵 ㄣ

胚

攵 厶 攵 厶

烹

ㄣ | ㄣ |

謎

ㄣ X ㄣX

暮

ㄣ Y ㄣY

媽

ㄣ ㄣ ㄣㄣ

模

ㄣ ㄣ ㄣㄣ

麼

ㄣ ㄣ ㄣㄣ

埋

ㄣ ㄣ ㄣㄣ

枚

ㄣ ㄣ ㄣㄣ

貓

ㄣ 又 ㄣ又

謀

ㄣ ㄣ ㄣㄣ

顚

ㄣ ㄣ ㄣㄣ

捫

ㄣ ㄣ ㄣㄣ

忙

ㄣ ㄣ ㄣㄣ

蒙

匚 X 匚X

夫

匚 𠂇 匚𠂇

番

匚 Y 匚Y

法

匚 ㄣ 匚ㄣ

分

匚 ㄣ 匚ㄣ

佛

匚 ㄣ 匚ㄣ

方

匚 ㄣ 匚ㄣ

非

匚 ㄣ 匚ㄣ

風

匚 又 匚又

否

ㄉ | ㄉ |

低

ㄉ ㄠ ㄉㄠ

刀

ㄉ × ㄉ×

都(會)

ㄉ ㄡ ㄉㄡ

兜

ㄉ ㄩ ㄉㄩ

答

ㄉ ㄇ ㄉㄇ

丹

ㄉ ㄘ ㄉㄘ

德

ㄉ ㄣ ㄉㄣ

當

ㄉ ㄣ ㄉㄣ

呆

ㄉ ㄥ ㄉㄥ

登

ㄉ ㄣ ㄉㄣ

得

去 | 去 |

梯

去 么 去么

滔

去 X 去X

禿

去 又 去又

像

去 Y 去Y

他

去 弓 去弓

貪

去 亡 去亡

牠

去 尤 去尤

湯

去 𠂔 去𠂔

胎

去 厶 去厶

騰

ㄋ | ㄋ |

尼

ㄋ ㄣ ㄋ ㄣ

餒

ㄋ × ㄋ ×

奴

ㄋ ㄠ ㄋ ㄠ

腦

ㄋ ㄣ ㄋ ㄣ

女

ㄋ ㄨ ㄋ ㄨ

糯

ㄋ ㄩ ㄋ ㄩ

那

ㄋ ㄇ ㄋ ㄇ

南

ㄋ ㄣ ㄋ ㄣ

能

ㄋ ㄨ ㄋ ㄨ

囊

ㄋ ㄣ ㄋ ㄣ

乃

ㄋ ㄣ ㄋ ㄣ

能

ㄅ 丨 ㄅ丨

哩

ㄅ ㄣ ㄅㄣ

雷

ㄅ ㄨ ㄅㄨ

盧

ㄅ ㄠ ㄅㄠ

撈

ㄅ ㄣ ㄅㄣ

廬

ㄅ ㄡ ㄅㄡ

樓

ㄅ ㄩ ㄅㄩ

拉

ㄅ ㄣ ㄅㄣ

蘭

ㄅ ㄣ ㄅㄣ

略(語助)

ㄅ ㄣ ㄅㄣ

狠

ㄅ ㄣ ㄅㄣ

勸(令)

ㄅ ㄣ ㄅㄣ

冷

ㄅ ㄣ ㄅㄣ

來